

tocca a te, es überfällt ihn, lo sorprende, es betrübt mich, m'affligge, es dauert mich, mi fa compassione, es durstet ihn, ha sete, er ergötzt sie, la diletta, es freut ihn, gli è grato, lo consola, es friert mich, ho freddo, es gereut ihn, gli rincresce, es hungert mich, ho fame, es kränkt ihn, lo mortifica, es sicht mich, mi punge, es schmerzt mich, mi duole, es schläfert ihn, ha sonno, es wundert mich, mi maraviglio.

I seguenti domandano l'accusativo della persona e quello della cosa: heißen, chiamare, schelten, sgridare, schimpfen, chiamare con vituperio come: er heisst, schilt, schimpft mich einen Narren, mi dà del pazzo (mi chiama pazzo), così pure, fragen e lehren: fragt mich etwas, domandatemi qualche cosa, lehrt mich die deutsche Sprache, insegnatemi il Tedesco. Quando heißen significa comandare, vuole il dativo della persona: er heisst es ihn, glielo comanda; ma se lo segue l'infinito, richiede l'accusativo della persona, come: er hieß ihn kommen, lo fece venire, gli ordinò di venire. — La stessa regola segue lassen: Er läßt es mich empfinden, mi lascia, o fa sentire, laß dich nichts merken, non far sembianza di nulla (non dar niente a conoscere). Ma qui è da farsi una distinzione fra i seguenti due significati: laßt es mich sagen, e laßt es mir sagen; nel primo caso significa, lasciatemi dirlo; nel secondo, fatemelo dire.

L'accusativo segue pure alle domande, quanto costa, quanto dura, quando, quante volte? come: das Buch kostet zwey Gulden, questo libro costa due fiorini, es wiegt einen Zentner, pesa un centinaio, er hat sich vier Wochen dort aufgehalten, s'è trattenuto colà quattro settimane, ich sehe ihn alle Tage, lo veggo tutti i giorni; anche nel segnare la data nelle lettere si mette il giorno all'accusativo, come: den ersten September, il primo di settembre, den vierten August, i quattro d'agosto.

§. IV.

Reggimento delle preposizioni.

I. Preposizioni che reggono il Genitivo.

Anstatt e statt, in vece, in luogo, haiber e halben, a motivo, außerhalb, fuori di, innerhalb, dentro, oberhalb, sopra di, unterhalb, sotto di, kraft, in forza, laut, a tenore, mittels, col mezzo, mediante, ungeachtet, ad onta, non ostante, unweit, unfern, non lungi, vermöge, in forza, während, nel mentre, wegen, a cagione.